

**教會電子周報**

**Digital Bulletin**

**中文周報 1-4 頁**

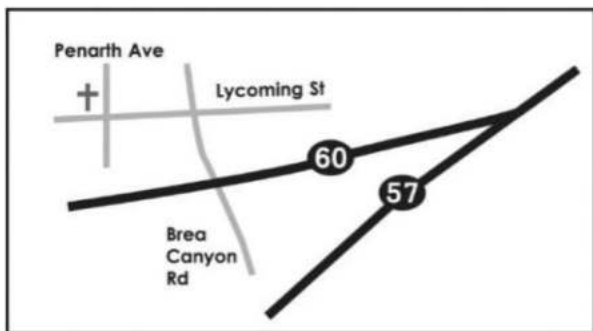
**English Bulletin Pg 5**





# EFCW

羅省東區 華人播道會  EVANGELICAL  
FREE CHURCH  
OF WALNUT



777 Penarth Ave, Walnut, CA 91789

Tel: 909-598-4777

[www.efcwalnut.org](http://www.efcwalnut.org)

## 奉獻概況：

	上週 Last Week	每週預算 Budget	2024 (到上週止) As of Last Week	
			奉獻目標 Goal	累積 Cumulative
經常費 General	\$7,245	\$5,892	\$212,112	\$183,874
差傳費 Mission	\$830	\$892	\$32,112	\$32,230
<b>經常費 Total</b>	<b>\$8,075</b>	<b>\$6,784</b>	<b>\$244,224</b>	<b>\$216,104</b>

各位弟兄姊妹, 歡迎弟兄姊妹使用 Zelle 作為網上奉獻. 請設定 Payee 或 Recipient:  
[giving.option@efcwalnut.org](mailto:giving.option@efcwalnut.org).

鮮花奉獻: Gary & Stella Yau

# 中文堂主日崇拜程序

中文堂主日崇拜程序 09/08/2024 - 10:30 A.M.

宣召 .....	黃國邦弟兄	
詩歌 .....	鄧巧嫻姊妹	
禱告 .....	主席	
讀經 .....	傳道書 3:1-15 .....	會眾
信息 .....	上帝作為,超越一切 .....	楊牧師
回應詩 .....	鄧巧嫻姊妹	
奉獻 .....	會眾	
歡迎及報告 .....	主席	
三一頌 .....	主席	
祝禱 .....	楊牧師	
阿們頌 .....	會眾	
默禱 .....	會眾	

## 歡迎來賓:

歡迎今天的新朋友，請您填寫新來賓卡交給司事。誠意邀請您日後與我們一同敬拜主。

日期	講員	主席
9/15/24	楊朝輝牧師	潘貴銀弟兄

## Founder & Pastor Emeritus 創會牧師

Rev. Pak Fai Chan 陳伯輝牧師 (1935-2020)

## Senior Pastor 主任牧師

Senior Pastor 主任牧師 – Rev. Zhaohui Yang 楊朝輝牧師

zhaohui.yang@efcwalnut.org

# 彼此相愛，彼此服侍

約翰福音 13:34-35

## 歡迎來賓：

歡迎今天的新朋友，請您填寫新來賓卡交給司事。誠意邀請您日後與我們一同敬拜主。

## 教會事項：

1. 姊妹團契:本星期六(九月十四日)上午十時在教會舉行聚會。我們今年主題是學習「聖經中的長子名分」,本月分享「掃羅 - 有恃無恐,失位自斃」。會後一起合作幫忙清理教會,請姊妹們盡量留步參與。
2. 教會清潔日:教會定於九月十四日(週六)早上九點開始,邀請弟兄姊妹一起來清潔整理教會,我們會先一起禱告,在禱告以後,清潔教會,中午的時候,我們一起在教會享用簡單午餐。請弟兄姊妹預留時間參加,"彼此相愛,彼此侍奉",預備教會四十周年的慶典。
3. 搜集舊照片:為慶祝教會四十週年紀念,我們請弟兄姊妹供應一些從前在教會活動中所拍的照片作幻燈片用。敬請將照片送到電郵地址 [efcw40th@efcwalnut.org](mailto:efcw40th@efcwalnut.org) 或交給 Bonnie Lee 姊妹,經掃描後隨即送還。謝謝各位幫忙!
4. **教會四十週年慶典:** 請預留時間出席參加。  
日期:二零二四年九月二十二日(星期日)  
時間:上午十時正 - 主日感恩崇拜及慶典  
下午一時 - 感恩午餐招待 (憑票入座)  
龍蝦灣海鮮酒家(18888 Labin Court, Rowland Heights, CA 91748)
5. 感謝主垂聽禱告,麥老師在 UCLA 醫院慢慢康復中。每天都有物理治療師來按著他的力量幫助他作運動。他仍未能用管子進食。睡眠情況也不良。請繼續在禱告中記念他!
6. 成為教會會員:過去六個月經常在我們當中聚會,清楚你是重生得救,曾在聖父、聖子及聖靈名下接受浸禮,願意我們的教會成為你屬靈的家,盼望你能考慮申請加入教會成為會員,有意者請向楊牧師索取申請表格並安排會員問話等事宜。

## 宣教代禱：

請為教會支持的宣教士禱告，詳情請參閱壁報板上宣教士通訊。

## 教會活動：

星期日	8:30am	三堂聯合主日祈禱會
	9:00am	粵語主日學
	9:15am	國語主日學
	9:30am	英文堂崇拜
	10:30am	國、粵語聯合崇拜
	10:30am	兒童主日學
	11:00am	英語主日學
星期三	8:00pm	週三晚祈禱會 (Zoom 網上)
星期四	10:00am	國語查經班
星期五	7:45pm	粵語真理團契 (第二週) (Zoom 網上)
星期六	10:00am	呂底亞姊妹團契 (第二週)
	10:00am	粵語真理團契(第四週)
	10:30am	粵語家有喜樂團 (職青) (第三週) (Zoom 網上)

# Welcome to Worship

Welcome to the Lord's Day worship service at EFCW. We are glad you are here and pray you are encouraged to worship through singing, studying Scripture, and fellowship.

## **Bible Study : 11:00 AM (Book of Deuteronomy)**

We Warmly invite you to join us.

## **ANNOUNCEMENTS:**

1. Sisters' Fellowship: This Saturday (September 14) at 10:00 AM, we will have our meeting at the church. Our theme for this year is "Learning About the Birthright of the Firstborn in the Bible," and this month's sharing topic is "Saul - Arrogance Leading to His Downfall." After the meeting, we will work together to help clean the church, so we encourage all sisters to stay and participate as much as possible.
2. Church Cleaning Day: The church has scheduled a cleaning day on Saturday, September 14, starting at 9:00 AM. We invite all brothers and sisters to join us in cleaning and organizing the church. We will begin with a prayer together, and after the prayer, we will proceed with cleaning the church. At noon, we will enjoy a simple lunch together at the church. Please reserve your time to participate, as we "love and serve one another" in preparation for the church's 40th anniversary celebration.
3. Collecting Old Photos: To celebrate the church's 40th anniversary, we kindly ask brothers and sisters to provide some photos taken during past church activities for a slideshow. Please send the photos to the email address [efcw40th@efcwalnut.org](mailto:efcw40th@efcwalnut.org) or give them to Sister Bonnie Lee. The photos will be scanned and promptly returned. Thank you all for your help!



# Welcome to Worship

## ANNOUNCEMENTS (Cont.):

**4. Church's 40th Anniversary Celebration:** Please reserve the time to attend.

**Date:** Sunday, September 22, 2024

**Time:** 10:00 AM - Thanksgiving Worship Service and Celebration  
1:00 PM - Thanksgiving Luncheon (Ticket Required)

**Location:** Lobster Bay Seafood Restaurant (18888 Labin Court, Rowland Heights, CA 91748)

5. Thank the Lord for hearing our prayers; Rudolf Mak is slowly recovering at UCLA Hospital. Every day, a physical therapist comes to help him exercise according to his strength. He is still unable to eat through a tube, and his sleep quality is also poor. Please continue to remember him in your prayers!
6. Becoming a Church Member: If you have been regularly attending our gatherings for the past six months, are assured of your rebirth and salvation, have been baptized in the name of the Father, the Son, and the Holy Spirit, and wish for our church to be your spiritual home, we encourage you to consider applying for church membership. If interested, please contact Pastor Yang to obtain an application form and arrange for a membership interview and other related matters.



